SCANLATED BY LUNA CHICAS
HTTP://LUNACHICAS.CJB.NET
#LUNACHICAS @ IRC.MIRCX.COM

ANATA NO OMOCHA
-CHAPTER 1-

Scanned by girlgirl
Cleaned by KeiKei
Translated by sunmoonstars
Names translated by ^Hiz^
Edited by daemonAngel
QC by girlgirl and ^Hiz^

NAGAE Tomomi

SCANLATED BY LUNA CHICAS

-anata no omocha-

CONTENTS

Anata no omocha ····· 3

Freezing moon ····· 49

Won't let you cry ····· 91

Unstoppable warmness ····· 127

Time! Stop! ····· 163

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

YOU'RE LYING!
THIS WAS ALREADY BROKEN WHEN I CAME IN
THIS
THERE WAS THIS BOY I LIKED IN MIDDLE SCHOOL
HAYAKAWA ALREADY SAID IT WASN'T HER!
NO
IT WASN'T
EVERY-BODY WILL BE SO ANGRY!
THAT BROKEN VASE WAS LEFT BEHIND BY THE TRANSFER STUDENT, YUKO...
ME
HEY!

SCANLATED BY LUNA CHICAS

IT'LL BE GRADUATION VERY SOON
I'VE DECIDED THAT I MUST CONFESS. AND SO, I LEFT A LOVE LETTER TO HIM IN HIS LOCKER
BUT
HE DIDN'T SHOW UP AT THE RENDEZVOUS.
RENZI
DON'T PASS JUDGEMENT SO EASILY WHEN YOU HAVE NO PROOF
WHAT! STUPID RENZI!
NOW LEAVE!
BAP!
HAYA-KAWA RUI
YOU TOO! JUST INSIST YOU DIDN'T DO IT!
BACK THEN, I WAS ALWAYS PICKED ON
EVEN THOUGH HE GETS ANGRY, HE ALWAYS COMES TO MY AID

THERE IS ALREADY A GIRL I LIKE
I'M SORRY, I
AFTER FIVE YEARS
I'M IN UNIVERSITY NOW
IT LOOKS LIKE MY LOVE IS FATED TO BE THIS WAY.
I THINK, PERHAPS, IT WAS A MISTAKE TO CONFESS FROM THE START . . .
mournful ~~
HER NAME IS EGAWA RYOKO. SHE'S NOT A BEAUTY, BUT SHE IS VERY SMART AND A VERY NICE PERSON
aN Ryoko~

SCANLATED BY LUNA CHICAS

BEING ABLE TO CHAT WITH HANDSOME GUYS ALL DAY YOU'LL FEEL BETTER SOON ENOUGH!
don't care about looks or intelligence?
HOW...IS IT THAT WE CAME TO SUCH A PLACE.
AS LONG AS YOU HAVE MONEY, THEY DON'T CARE IF YOU'RE UGLY OR DUMB! THEY WILL TREAT YOU LIKE A VALUED GUEST!
THE FRIDAY NIGHTCLUB!
WHAT... WHAT IS THIS PLACE?
DRESSED CONSERVATIVELY
JUST RELAX, YOU DON'T HAVE TO BE SO NERVOUS.
IS THIS YOUR FIRST TIME HERE?
YES...
IT IS...
ha ha ha ha ha!
カチ、カチン
it's a sound theory, but...
-nervous breathing-

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

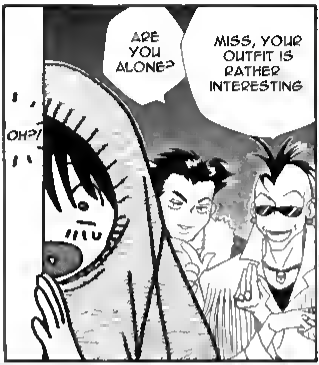
RENZI IS WORKING HERE?
NO WAY!
HUH?
YOU LIKE HIM?
HE LOOKS JUST LIKE HE DID BEFORE
NO, EVEN BETTER LOOKING...
I'LL CALL HIM OVER FOR YOU
please wait a minute
BUT
I'M DRESSED SO ORDINARILY...
NO
I DON'T WANT HIM TO SEE ME LIKE THIS!
NO WAY!
I MUST THINK OF SOMETHING
WHERE DID I PUT IT? DID I BRING IT?
I GOT IT! LIPSTICK!
OH! BUT WILL IT BE ENOUGH TO NOT BLOW MY COVER?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

KAH!
WAH-POH!
MY GOD!
ARE YOU IN A RUSH?
RENZI!!

OH
OH OH...
RIGHT
RIGHT
IF I SAY TOO MUCH, HE'LL KNOW WHO I AM!
.....

SCANLATED BY LUNA CHICAS



THAT'S RIGHT, THIS PLACE IS THE SHADY PART OF TOWN!
DO YOU WANT TO GO HAVE A DRINK WITH US?
ACTUALLY WELL...
DON'T YOU THINK WE'LL GET ALONG WELL TOGETHER?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I'M LOOKING FOR MY FRIEND
YOU HAVE A PROBLEM WITH THAT?
WHY'S YOUR FACE RED?
YOU'RE A MAN.
WHEN SOMETHING LIKE THIS HAPPENS, YOU HAVE TO STAND UP FOR YOURSELF!
"TAP"
THIS FEELING IT'S LIKE WHEN I WAS BACK IN SCHOOL.
"TAP"
YOU TOO! JUST INSIST YOU DIDN'T DO IT!

HER BEAUTIFIED MEMORY

SCANLATED BY LUNA CHICAS

BECAUSE I HAVEN'T CHANGED A BIT

JUST LIKE BACK THEN WHEN HE WOULDN'T PAY ATTENTION TO ME

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I'M HOME
WAIT, RUI
YOUR SWEATER IS BADLY STRETCHED
WHY ARE YOU DRESSED UP LIKE THAT, SIS?
LEAVE ME ALONE
sadly stretched
RENZI'S WORKING THERE...
BIAS
HE'S ACTUALLY BEING A MALE HOST FOR A LIVING HOW RAD
BUT... HE LOOKS SO HANDSOME
AND... HE'S MUCH TALLER...
MY HEAD ONLY GOES UP TO HIS CHEST
CHEST ?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I like to draw hands.

Hands have an alluring mystique... no matter what the characters are doing, or who they're touching, or if they're making love, all of these things are accomplished with hands. *smile*

Even though my drawing of hands can be distinguished between male, female, adult or child, it is difficult to draw hands of the same gender or the same age...

But, one day, I hope I'll be able to reach that stage where you can tell the difference.

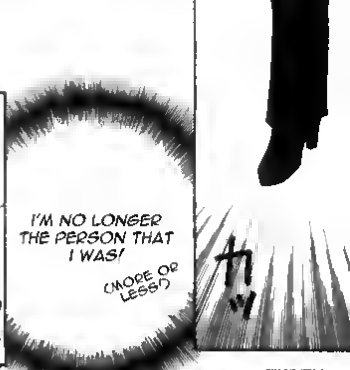
WHAT HAPPENS IF IT STAINS?
I SHOULD HELP PAY FOR HIS DRY CLEANING
SHOULD I PAY FOR THE SUIT?
WHAT IF IT'S REALLY EXPENSIVE?
WILL MY SAVINGS BE ENOUGH TO COVER IT?
BUT . . .

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I'LL IMITATE HER!
HE SAID SHE WAS INCREDIBLE AND IT'S TRUE!
SHE'S THE ONE SEMPAI LIKES
Ah, Ryoko!
MOUTH WIDE, LOUD LAUGH
HAND GESTURES, BODY LANGUAGE MUST BE EXAGGERATED
rustle
rustle
THINGS MUST BE EXPLAINED THOROUGHLY

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS



SCANLATED BY LUNA CHICAS

I...
AM HERE BECAUSE OF MY LIPSTICK SMEARING FRIEND,
I CAME TO LOOK FOR YOU,
YOU...
WEREN'T YOU FROM...
TO HELP PAY FOR THE DRY CLEANING OF YOUR SUIT

I CAN'T DO THAT!
PLEASE TELL HER NOT TO WORRY ABOUT IT
THE DRY CLEANING IS FREE
YOU HAVE A FUNNY WAY OF TALKING
EH? YES...
THE CIRCUS?
MEW

*Fx: Success!

SCANLATED BY LUNA CHICAS

CAN YOU?
DO YOU WANT TO DRINK FOR HER TODAY?
IF SHE REALLY WANTS TO APOLOGIZE FOR THE SUIT, I HOPE SHE'LL COME AND JOIN ME FOR A DRINK.
SURE
"Face first"
HUH??
RYO... RYOKO
ME— MY NAME IS—
I MUSTN'T LET HIM KNOW MY REAL IDENTITY!
HUH?
WHAT'S YOUR NAME?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

DO YOU PLAY AROUND A LOT?
OF OF COURSE!
"HEH-HEH!"
HAVE YOU BEEN TO THIS TYPE OF PLACE BEFORE?
L YES! BUT IT'S MY FIRST TIME AT THIS PARTICULAR ONE
AH! RENZI ACTUALLY SAT BESIDE ME...
FWUP FWUP
THIS... THIS IS TRADEMARK! I CAN'T TAKE THESE OFF!!
CAN YOU SEE WEARING THESE SUNGLASSES INDOORS?
HERE, LET ME HELP YOU...
I SEE
ISN'T IT HOT? WOULD YOU LIKE TO TAKE THAT OFF?
HUH?
YES... SURE!
AH

REN... RENZI!
DO YOU WANT TO TAKE OFF MORE?
IF I TAKE ANYMORE OFF, I'M GOING TO CATCH A COLD!
WHAT... WE WE WE... DO...DO??
RENZI'S KINDA PEVERTED...
YOU KNOW WHAT WE DO AFTER YOU TAKE IT OFF, RIGHT?
YOU'RE USED TO PLACES LIKE THIS?
OF... OF COURSE!

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

RYOKO IS SO NICE
I LIKE THAT
EHH?
OF- OF COURSE!
YOU KNEW THAT, RIGHT?
YOU HAVE TO FOLD IT PROPERLY!
she actually believed me...!
"Lucky..."
hehe...
WHAT UNEXPECTED RULES!
EVEN THOUGH I'M THE GUEST AND HE'S THE HOST
I STILL FEEL SO HAPPY
RENZI...
WHEN WE WERE STILL IN SCHOOL, HE NEVER SPOKE TO ME,
BUT NOW WE CHAT SO EASILY, IT'S LIKE A DREAM COME TRUE

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I HAVE NO DEFENSE AGAINST SUCH AN OPEN GIRL LIKE YOU...
I...
A DATE...
You're not serious are you?
LET'S GO ON A DATE NEXT TIME...
huh?
THOUGH FRUSTRATED, SHE CAME ANYWAY
YOU HAVE TO TAKE OFF YOUR SUN-GLASSES
BUT BEFORE THAT...
YOU ARE YOU JOKING WITH ME, SAYING SUCH THINGS...?
I DO NOT JOKE EASILY ABOUT THESE THINGS
I REALLY WANT TO SEE YOU OUTSIDE

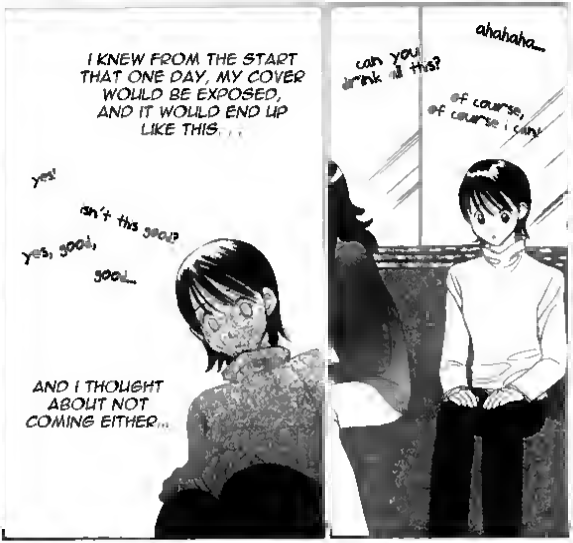
I SHOULD TAKE THIS CHANCE AND TELL HIM THE TRUTH
NO!!
I CAN'T!
"cough"
I STILL CAN'T BELIEVE YOU DON'T WANT TO TAKE OFF YOUR SUN-GLASSES
SIGH!
I WAS JUST JOKING!
OH GOOD, IT WAS JUST A JOKE THANK GOOD-NESS
THAT MEANS I CAN STILL COME AND SEE HIM AGAIN
EVEN THOUGH IT WAS JUST A JOKE I'M STILL VERY HAPPY
BUT, IF HE KNEW IT WAS ME, HE PROBABLY WOULDN'T WANT TO DATE ME!
clenched fists
AND EVEN THOUGH WE ARE MEETING THIS WAY, I STILL WANT TO SEE HIM.

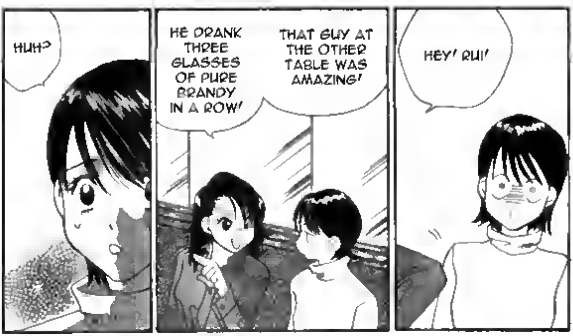
SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS


I KNEW FROM THE START THAT ONE DAY, MY COVER WOULD BE EXPOSED, AND IT WOULD END UP LIKE THIS...
yes!
isn't this sexy?
yes, good,
good...
AND I THOUGHT ABOUT NOT COMING EITHER...
can you drink all this?
ahahaha...
of course, of course I can!



SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SUDDENLY DIED... IN THE WASHROOM!?
WHAT'S WRONG WITH YOU?
PUI! WHY ARE YOU CRYING! YOU'RE SPOILING THE MOOD!
I KNEW... THIS WOULD HAPPEN
DON'T MIND HER!
WHO CARES!
HE'S STILL NOT BACK
THAT'S RIGHT, THE GUY JUST NOW... RENZI?
WAAAH!
HE WOULDN'T HAVE HAD SUDDEN ALCOHOL POISONING AND DIED IN THE WASHROOM, WOULD HE?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

ER OKAY...
STARE!
HE HAS TO LEAVE EARLY TODAY
PHEW!
OH
WHY IS SHE SUDDENLY LEAVING?
SHE TOOK RENZI AWAY...
NEVERMIND THAT!
YOU NEED TO GET SOME REST!
YOUR FACE IS SO PALE...
HAYAKAWA...
WHAT DO YOU WANT TO DO THIS TIME?
WHERE DO YOU LIVE? I'LL TAKE YOU HOME
C'MON RENZI, DON'T COLLAPSE ON ME...

SCANLATED BY LUNA CHICAS

FALLS OVER
THE ONE ON THE TREE ...
WHEN I...
REN...
POSTER-
WHAT'S RENZI TALKING ABOUT
WAS IT ABOUT SOMETHING WHEN WE WERE IN SCHOOL
RENZI! KEEP YOUR STRENGTH UP!
RENZI, LET ME TAKE YOU HOME!
I... I NEVER WANTED TO TRICK YOU!
YOU JUST WANT TO TRICK ME AGAIN!
PUTTING UP SOME STUPID POSTER ...
SAY IT! WHAT DO YOU WANT TO DO TO ME?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
HUH?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

I'M HOME.
I'M
OH MY GOODNESS! SIS ACTUALLY CARRIED A MAN HOME!!
SIS, IT LOOKS LIKE HE'S GOING TO THROW UP!
AHH!
THE RASIN---
WAH!
BUT NOTHING ELSE WILL FIT HIM!
DAD'S PAJAMAS ARE TOO SMALL!
WHERE'S HE GOING TO SLEEP?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

ABOUT THAT...
I'M SORRY!
WE... ABOUT THE INCIDENT IN SCHOOL,
YOU SAID YESTERDAY SOMETHING ABOUT A POSTER? IS IT THE ONE I LEFT IN YOUR LOCKER TO MEET ME?
BECAUSE I HAVEN'T DONE SUCH A THING!
I WAITED FOR YOU BEHIND THE TENNIS COURT!
PFFH
OH...
IT'S NOT ABOUT WHEN WE WERE IN SCHOOL?
I DISGUISED MYSELF
YOU'RE SAYING SORRY -
BECAUSE OF THAT INCIDENT?

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SO... DO YOU WANT MY REPLY?
HUH?
WOULD YOU LIKE TO HEAR MY REPLY FROM THAT TIME?
EVEN KNOWING THAT MUCH...
IS ENOUGH TO LET ME BE HAPPY AND CHANGE MY WHOLE LIFE
YOU ACTUALLY CAME!
AND TO THINK IF THE LETTER HADN'T BEEN SWITCHED
WE WOULD HAVE MOST CERTAINLY MET
WELL UM...
EVEN THOUGH I KNOW THE ANSWER IS NO, IT FEELS VERY SCARY TO HAVE TO LISTEN TO HIM SAY IT OUT LOUD.
IF I HEAR IT NOW, I MIGHT BE ABLE TO GIVE UP ON HIM. BUT AFTER LISTENING TO IT, I MAY FEEL SO REJECTED THAT MY LOVE LIFE WILL BECOME EVEN MORE OMINOUS...

SCANLATED BY LUNA CHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS

ONLY I CAN DO ANYTHING TO YOU
RENZI!
NO!
AH..!
OH...

RENZI
...
NO.
HAND... PLEASE TAKE YOUR HAND OUT...
YOU CAN TRY RESISTING!

I WOULD NEVER HAVE SPOKEN FOR A GIRL I DIDN'T LIKE
huff
huff

LIAR—
I'M NOT LYING TO YOU

SCANLATED BY LUNA ...AS

DON'T LIE ANY-MORE
IF YOU DO, I'LL KNOW IMMEDIATELY
SO SORRY!
ARE YOU STILL MAD BECAUSE I TRICKED YOU?
ANGRY AFTER BEING TRICKED
I'M GOING TO GIVE YOU YOUR PUN-ISHMENT RIGHT HERE!
RIGHT RIGHT HERE??
STARTING TODAY, RUI...
IS MINE.

-anata no omocha-

BROUGHT TO YOU BY LUNACHICAS
COME VISIT US ON THE NET AT
HTTP://LUNACHICAS.CJB.NET
OR VISIT US ON MIRC-X AT #LUNACHICAS

SCANLATED BY LUNA CHICAS